**ЗАНЯТТЯ ДЛЯ ДІТЕЙ, ПІДЛІТКІВ ТА ДОРОСЛИХ З УКРАЇНИ, які перебувають у ГМІНІ МІКОЛАЙКІ НА ПЕРІОД 04.04 – 15.04.2022**

**ZAJĘCIA DLA DZIECI, MŁODZIEŻY I DOROSLYCH Z UKRAINY PRZEBYWAJĄCYCH NA TERENIE GMINY MIKOŁAJKI PRZEWIDZIANE W OKRESIE 04.04 – 16.04.2022**

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **дата проведення занять**  **Data zajęć** | **Тип занять та вікова група**  **Rodzaj zajęć i grupa wiekowa** | **Години занять**  **Godziny zajęć** | **Місце зустрічі людей для занять**  **Miejsce zbiórki osób na zajęcia** |
| понеділок  poniedziałek | Футбол для дітей 2015-2017 років  Футбол для дітей 2009-2010 р.н  Piłka nożna dla dzieci z rocznika 2015 – 2017  Piłka nożna dla dzieci z rocznika 2009 – 2010 | 17.00 – 18.00  17.45 – 19.00  17.00 – 18.00  17.45 – 19.00 | Поле біля спортивного залу    Boisko obok hali sportowej |
| вівторок    wtorek | Заняття танцями для дітей 2009 2014 р.н  Zajęcia taneczne dla dzieci z roczników 2009 2014 | 16.00 – 17.00  16.00 – 17.00 | Будівля Культурного центру, дзеркальна кімната, на 2 поверсі    Budynek Centrum Kultury , sala lustrzana, na II piętrze |
| вівторок    wtorek | Столярно-технічні класи для дітей від 12 років  Zajęcia stolarskie i techniczne dla 12 latków i starszych | 16.00 – 17.00  16.00 – 17.00 | Будівля Культурного центру  Budynek Centrum Kultury |
| Вівторок i  Четвер  Wtorek i czwartek | Спортивні заняття для дітей та підлітків – легка атлетика  Zajęcia sportowe dla dzieci i młodzieży - lekkoatletyka | 18.00 – 19.00  18.00 – 19.00 | Головний вхід до спортивного залу    Wejście główne do hali sportowej |
| вівторок    wtorek | Футбол для дітей 2011-2013 років  Футбол для дітей 2005-2008 років  Piłka nożna dla dzieci z rocznika 2011 – 2013  Piłka nożna dla dzieci z rocznika 2005 – 2008 | 16.00 – 17.30  17.45 – 19.15  16.00 – 17.30  17.45 – 19.15 | Поле біля спортивного залу    Boisko obok hali sportowej |
| середа    środa | Заняття з вокалу для дітей та підлітків    Zajęcia wokalne dla dzieci i młodzieży | 16.00 – 17.00  16.00 – 17.00 | Будівля Культурного центру, дзеркальна кімната, на 2 поверсі  Budynek Centrum Kultury , sala na II piętrze |
| середа    środa | Заняття з мистецтва для дітей та підлітків    Zajęcia plastyczne dla dzieci i młodzieży | 16.00 – 17.00  16.00 – 17.00 | Будинок Культурного центру, кімната на першому поверсі    Budynek Centrum Kultury , sala na I piętrze |
| середа    środa | Футбол для дітей 2015-2017 років  Футбол для дітей 2009-2010 р.н  Piłka nożna dla dzieci z rocznika 2015 – 2017  Piłka nożna dla dzieci z rocznika 2009 – 2010 | 17.00 – 18.00  17.45 – 19.00  17.00 – 18.00  17.45 – 19.00 | Поле біля спортивного залу    Boisko obok hali sportowej |
| середа  środa | Польська мова для дорослих організована активістами Карітасу    Język polski dl dorosłych organizowane przez działaczki Caritas | 16.30 - 18.00  16.30 - 18.00 | Зустріч перед великою церквою біля стадіону    Spotkanie przed dużym kościołem koło stadionu |
| Четвер,  czwartek | Заняття з мистецтва та рукоділля для дітей    Zajęcia plastyczne i rękodzieło dla dzieci | 16.00-18.00  16.00-18.00 | Зустріч перед церквою на вулиці Кайкі  Spotkanie przed kościołem na ulicy Kajki |
| Четвер  czwartek | Футбол для дітей 2011-2013 років  Футбол для дітей 2005-2008 років  Piłka nożna dla dzieci z rocznika 2011 – 2013  Piłka nożna dla dzieci z rocznika 2005 – 2008 | 16.00 – 17.30  17.45 – 19.15  16.00 – 17.30  17.45 – 19.15 | Поле біля спортивного залу    Boisko obok hali sportowej |
| П’ятниця  piątek | Заняття з вокалу для дітей та підлітків  Zajęcia wokalne dla dzieci i młodzieży | 16.00 – 17.00  16.00 – 17.00 | Будівля Культурного центру, дзеркальна кімната, на 2 поверсі  Budynek Centrum Kultury , sala na II piętrze |
| П’ятниця  Piątek | Показ фільмів для дошкільнят/дітей з 2015 по 2020 рік  Projekcja filmów dla przedszkolaków /dzieci od 2015 rocznika do 2020 | 16.00-17.00  16.00-17.00 | Аудиторія у верхній частині будівлі Культурного центру  Sala widowiskowa na górze budynku Centrum Kultury |
| 9 квітня  субота    9 kwietnia  sobota | Анімації та ігри для дітей та підлітків / художні заняття/ заняття вокалом (16 квітня уроків не буде)  Animacje i zabawy dla dzieci i młodzieży / zajęcia plastyczne/zajęcia wokalne (16 kwietnia zajęć nie będzie) | 11.00 – 13.30  11.00 – 13.30 | Будинок Культурного центру, кімната на першому поверсі    Budynek Centrum Kultury , sala na I piętrze |
| з понеділка по п’ятницю  Od poniedziałku do piątku | Комп'ютерні класи, комп'ютерні ігри  Zajęcia przy komputerze, gry komputerowe | 15.00 -16.00  15.00 -16.00 | Будинок Культурного центру, кімната на першому поверсі    Budynek Centrum Kultury , sala na I piętrze |
| з понеділка по п’ятницю  Od poniedziałku do piątku | Ігрова кімната для дошкільнят  Sala zabaw dla przedszkolaków | 10.00 – 13.30  10.00 – 13.30 | Будинок Культурного центру, кімната на першому поверсі    Budynek Centrum Kultury , sala na I piętrze |

**УВАГА !!! UWAGA !!!**

* Найближчим часом плануємо спільний концерт дітей, молоді та дорослих «За Україну». Тому всіх людей з України, які хочуть допомогти з організацією концерту, звертайтеся до Оксани (телефон: +48 668704582).

W najbliższym czasie planujemy wspólny koncert dzieci , młodzieży i dorosłych „Dla Ukrainy”. W związku z tym wszystkie osoby z Ukrainy chcące pomóc przy organizacji koncertu prosimy o kontakt z Oksaną (telefon: +48 668704582).

* Люди з України, які працювали в школах, садочках, психологах, терапевтах тощо і бажають долучитися до організації занять для дітей або пізніше допомогти в організації навчання, звертайтеся до директора початкової школи в Миколайках

Osoby z Ukrainy, które pracowały w szkole, przedszkolu, są psychologami, terapeutami itp. i chciałyby się włączyć w organizację zajęć dla dzieci lub potem w pomoc w organizacji nauczania prosimy o kontakt z Panią Dyrektor szkoły podstawowej w Mikołajkach